

No. 6.

13th May, 1987—Resuming the debate on the consideration of the Fifth Report of the Standing Senate Committee on Foreign Affairs, entitled: "Canada, the International Financial Institutions and the Debt Problem of Developing Countries", tabled in the Senate on 13th May, 1987.—(*Honourable Senator van Roggen*).

No. 7.

13th May, 1987—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Lafond, seconded by the Honourable Senator Muir, for the adoption of the First Report of the Special Committee of the Senate on National Defence (hiring of staff and power to travel for the purpose of its examination of Canada's land forces) presented in the Senate on 13th May, 1987.—(*Honourable Senator Frith*).

No. 8.

25th March, 1987—Resuming the debate on the consideration of the Seventh Report of the Standing Senate Committee on National Finance (post-secondary education) tabled in the Senate on 25th March, 1987.—(*Honourable Senator Frith*).

No. 9.

31st March, 1987—Resuming the debate on the motion of the Honourable Senator Croll, seconded by the Honourable Senator Robertson:

That the Senate recommends to the Government of Canada and to individuals and organizations in Canada that, in honour of the senior citizens of this country, the last complete week of August of this year and of each and every year thereafter, be kept and observed throughout Canada as "Senior Citizens' Week" as a way of paying tribute to the diverse contributions being made to Canada by the older citizens of our society.—(*Honourable Senator Marshall*).

No. 10.

6th May, 1987—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator Everett calling the attention of the Senate to the free trade negotiations with the United States.—(*Honourable Senator Gigantès*).

No. 11.

11th February, 1987—The Senate again in Committee of the Whole on the order of reference dated 10th February, 1987, respecting the agreement on fisheries and boundaries between Canada and France.

No. 12.

8th April, 1987—Resuming the debate on the inquiry of the Honourable Senator MacEachen, P.C., calling the attention of the Senate to Canada's international relations.—(*Honourable Senator Doody*).

N° 6.

13 mai 1987—Reprise du débat sur l'étude du cinquième rapport du Comité sénatorial permanent des affaires étrangères, intitulé: «Le Canada, les institutions financières internationales et le problème de l'endettement du Tiers monde», déposé au Sénat le 13 mai 1987.—(*L'honorable sénateur van Roggen*).

N° 7.

13 mai 1987—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Lafond, appuyé par l'honorable sénateur Muir, tendant à l'adoption du premier rapport du Comité spécial du Sénat sur la défense nationale (embauche de personnel et permission de voyager aux fins de son étude sur les forces terrestres du Canada), présenté au Sénat le 13 mai 1987.—(*L'honorable sénateur Frith*).

N° 8.

25 mars 1987—Reprise du débat sur l'étude du septième rapport du Comité sénatorial permanent des finances nationales (l'enseignement postsecondaire), déposé au Sénat le 25 mars 1987.—(*L'honorable sénateur Frith*).

N° 9.

31 mars 1987—Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Croll, appuyé par l'honorable sénateur Robertson,

Que le Sénat recommande au Gouvernement du Canada et aux particuliers et organisations du Canada que, pour rendre hommage aux personnes âgées de ce pays, la dernière semaine complète du mois d'août de la présente année et de chaque année par la suite soit célébrée comme «semaine des personnes âgées» en reconnaissance des contributions de toutes sortes apportées à ce pays par les membres plus âgés de notre société.—(*L'honorable sénateur Marshall*).

N° 10.

6 mai 1987—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur Everett, attirant l'attention du Sénat sur les négociations avec les États-Unis sur le libre-échange.—(*L'honorable sénateur Gigantès*).

N° 11.

11 février 1987—Le Sénat se forme de nouveau en Comité plénier pour étudier l'ordre de renvoi en date du 10 février 1987, concernant l'accord franco-canadien sur les pêches et les limites territoriales.

N° 12.

8 avril 1987—Reprise du débat sur l'interpellation de l'honorable sénateur MacEachen, C.P., attirant l'attention du Sénat sur les relations internationales du Canada.—(*L'honorable sénateur Doody*).